<RepeatBlock-Amend><Amend><Date>{05/12/2018}5.12.2018</Date> <ANo>A8-0404</ANo>/<NumAm>4</NumAm>

Ændringsforslag <NumAm>4</NumAm>

<RepeatBlock-By><By><Members>Eleonora Evi, Rolandas Paksas, Laura Agea</Members>

<AuNomDe>{EFDD}for EFDD-Gruppen</AuNomDe>

</By></RepeatBlock-By>

<TitreType>Betænkning</TitreType> A8-0404/2018

<Rapporteur>Cecilia Wikström</Rapporteur>

<Titre>Resultatet af arbejdet i Udvalget for Andragender i året 2017</Titre>

<DocRef>(2018/2104(INI))</DocRef>

<DocAmend>Forslag til beslutning</DocAmend>

<Article>Betragtning J</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Forslag til beslutning | Ændringsforslag |
| J.der henviser til, at aktiv deltagelse kun er mulig, ***såfremt*** der ***findes*** en demokratisk og gennemsigtig ***proces, som gør*** det muligt for Parlamentet og Udvalget for Andragender at udføre sit arbejde på en borgervenlig og meningsfuld måde; der henviser til, at ***dette kræver en målsætning om*** løbende forbedringer i samspillet med andragerne, idet man bl.a. skal holde øje med og drage fordel af implementeringen af nye teknologiske udviklinger***, samt med andre berørte borgere og indbyggere, som f.eks. personer, der støtter andragender via webportalen for andragender***; | J.der henviser til, at ***en mere effektiv*** aktiv deltagelse ***fra borgernes side*** kun er mulig ***inden for rammerne af en fuldt demokratisk styringsform på EU-plan***, ***som sikrer fuld gennemsigtighed, en effektiv beskyttelse af de grundlæggende rettigheder, direkte inddragelse af borgerne i beslutningsprocesserne og behørig hensyntagen til borgernes bekymringer i EU's politiske dagsorden;*** der ***henviser til, at*** en ***fuldt*** demokratisk og gennemsigtig ***styringsform desuden vil gøre*** det muligt for Parlamentet og Udvalget for Andragender at udføre sit arbejde på en ***mere*** borgervenlig og meningsfuld måde; der henviser til, at ***der er behov for*** løbende forbedringer i samspillet med andragerne ***samt med andre berørte borgere og indbyggere, som f.eks. personer, der støtter andragender via webportalen for andragender***, idet man bl.a. skal holde øje med og drage fordel af implementeringen af nye teknologiske udviklinger; |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{05/12/2018}5.12.2018</Date> <ANo>A8-0404</ANo>/<NumAm>5</NumAm>

Ændringsforslag <NumAm>5</NumAm>

<RepeatBlock-By><By><Members>Eleonora Evi, Rolandas Paksas, Laura Agea</Members>

<AuNomDe>{EFDD}for EFDD-Gruppen</AuNomDe>

</By></RepeatBlock-By>

<TitreType>Betænkning</TitreType> A8-0404/2018

<Rapporteur>Cecilia Wikström</Rapporteur>

<Titre>Resultatet af arbejdet i Udvalget for Andragender i året 2017</Titre>

<DocRef>(2018/2104(INI))</DocRef>

<DocAmend>Forslag til beslutning</DocAmend>

<Article>Betragtning U</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Forslag til beslutning | Ændringsforslag |
| U.der henviser til, at Udvalget for Andragender betragter det europæiske borgerinitiativ som et vigtigt instrument for borgernes direkte demokratiske deltagelse***, som***, ***hvis*** det ***tages alvorligt, bør*** give ***dem*** mulighed for at involvere sig aktivt i udformningen af EU's politik og lovgivning; | U.der henviser til, at Udvalget for Andragender betragter det europæiske borgerinitiativ som et vigtigt instrument for borgernes direkte demokratiske deltagelse***; der henviser til***, ***at*** det ***for at*** give ***borgerne*** mulighed for at involvere sig ***mere*** aktivt i udformningen af EU's politik og lovgivning ***gennem det europæiske borgerinitiativ er nødvendigt med en revision af de nuværende EU-traktater for at sikre en lovgivningsmæssig opfølgning af succesfulde europæiske borgerinitiativer***; |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{05/12/2018}5.12.2018</Date> <ANo>A8-0404</ANo>/<NumAm>6</NumAm>

Ændringsforslag <NumAm>6</NumAm>

<RepeatBlock-By><By><Members>Eleonora Evi, Rolandas Paksas, Laura Agea</Members>

<AuNomDe>{EFDD}for EFDD-Gruppen</AuNomDe>

</By></RepeatBlock-By>

<TitreType>Betænkning</TitreType> A8-0404/2018

<Rapporteur>Cecilia Wikström</Rapporteur>

<Titre>Resultatet af arbejdet i Udvalget for Andragender i året 2017</Titre>

<DocRef>(2018/2104(INI))</DocRef>

<DocAmend>Forslag til beslutning</DocAmend>

<Article>Punkt 2</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Forslag til beslutning | Ændringsforslag |
| 2.påpeger, at andragender for Parlamentet og andre EU-institutioner udgør både en mulighed og en udfordring, eftersom de gør det muligt at gå ind i en direkte dialog med EU-borgere og personer med bopæl i EU, navnlig hvis de er berørt af anvendelsen af EU-retten og søger en effektiv klagemekanisme; | 2.påpeger, at andragender for Parlamentet og andre EU-institutioner udgør både en mulighed og en udfordring, eftersom de gør det muligt at gå ind i en direkte dialog med EU-borgere og personer med bopæl i EU, navnlig hvis de er berørt af anvendelsen af EU-retten og søger en effektiv klagemekanisme; ***fremhæver, at EU-institutionerne og medlemsstaterne inden for rammerne af deres respektive beføjelser skal gøre deres yderste for at finde en hurtig og effektiv løsning på de problemer, der rejses gennem andragender;*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{05/12/2018}5.12.2018</Date> <ANo>A8-0404</ANo>/<NumAm>7</NumAm>

Ændringsforslag <NumAm>7</NumAm>

<RepeatBlock-By><By><Members>Eleonora Evi, Rolandas Paksas, Laura Agea</Members>

<AuNomDe>{EFDD}for EFDD-Gruppen</AuNomDe>

</By></RepeatBlock-By>

<TitreType>Betænkning</TitreType> A8-0404/2018

<Rapporteur>Cecilia Wikström</Rapporteur>

<Titre>Resultatet af arbejdet i Udvalget for Andragender i året 2017</Titre>

<DocRef>(2018/2104(INI))</DocRef>

<DocAmend>Forslag til beslutning</DocAmend>

<Article>Punkt 3</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Forslag til beslutning | Ændringsforslag |
| 3.understreger betydningen af ***at øge bevidstheden gennem*** en fortløbende offentlig debat og mere omfattende information om EU's faktiske kompetencer, funktionsmåde og ***behov*** for ***fremtidige forbedringer for at sikre***, at ***EU-borgerne og personer med bopæl i EU er velinformerede om*** de ***niveauer***, ***hvorpå beslutningerne træffes, således at de også kan inddrages*** i ***drøftelserne om mulige reformer***, og ***man kan forhindre det "skyd skylden på Bruxelles"-fænomen, der anvendes af visse uansvarlige medlemsstater***; mener, at en bredere offentlig debat om EU samt bedre information og uddannelse og en grundigere omtale i medierne ***ville bevirke et fald i antallet af andragender, der må afvises, eftersom det ville øge det kendskab, som EU-borgere og personer med bopæl i EU har til EU's kompetencer***; bemærker, at emnet for et andragende, som ikke kan opfylder betingelserne for behandling, kan udgøre et afsæt for udformning af politik, selv om det falder uden for rammerne for, hvad udvalget beskæftiger sig med; | 3.understreger betydningen af en fortløbende offentlig debat og mere omfattende information om EU's faktiske kompetencer, funktionsmåde og ***fremtid*** for ***at øge bevidstheden om den presserende nødvendighed af***, at ***der på EU-plan indføres en fuldt demokratisk styreform, som sikrer fuld gennemsigtighed, en effektiv beskyttelse af*** de ***grundlæggende rettigheder***, ***direkte inddragelse af borgerne i beslutningsprocesserne og behørig hensyntagen til borgernes bekymringer*** i ***EU's politiske dagsorden; mener***, ***at EU-borgerne*** og ***personer med bopæl i EU skal inddrages direkte og aktivt i drøftelserne og i beslutningsprocesserne om mulige reformer***; mener, at en bredere offentlig debat om EU samt bedre information og uddannelse og en grundigere omtale i medierne ***vil kunne forbedre borgernes kendskab til retten til at indgive andragender til Europa-Parlamentet og forbedre deres forståelse af EU's beføjelser og de problemer, det står over for***; bemærker, at emnet for et andragende, som ikke kan opfylder betingelserne for behandling, kan udgøre et afsæt for udformning af politik, selv om det falder uden for rammerne for, hvad udvalget beskæftiger sig med; |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{05/12/2018}5.12.2018</Date> <ANo>A8-0404</ANo>/<NumAm>8</NumAm>

Ændringsforslag <NumAm>8</NumAm>

<RepeatBlock-By><By><Members>Eleonora Evi, Rolandas Paksas, Laura Agea</Members>

<AuNomDe>{EFDD}for EFDD-Gruppen</AuNomDe>

</By></RepeatBlock-By>

<TitreType>Betænkning</TitreType> A8-0404/2018

<Rapporteur>Cecilia Wikström</Rapporteur>

<Titre>Resultatet af arbejdet i Udvalget for Andragender i året 2017</Titre>

<DocRef>(2018/2104(INI))</DocRef>

<DocAmend>Forslag til beslutning</DocAmend>

<Article>Punkt 26</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Forslag til beslutning | Ændringsforslag |
| 26.understreger, at det europæiske borgerinitiativ bør være både gennemsigtigt og effektivt***, så*** det ***kan fungere som*** et vigtigt instrument ***for*** aktivt medborgerskab og offentlig deltagelse; beklager, at dette hidtil ikke har været tilfældet, og at der ikke har været nogen håndgribelige lovgivningsmæssige resultater af tidligere vellykkede initiativer; noterer sig Kommissionens forslag om revision af forordning (EU) nr. 211/2011 om borgerinitiativet16, der blev offentliggjort den 13. september 2017; fremhæver det senest indgivne vellykkede europæiske borgerinitiativ, som bærer titlen "Indfør et forbud mod glyphosat og beskyt mennesker og miljø mod giftige pesticider"; henviser til den offentlige høring om dette initiativ i Parlamentet den 20. november 2017; ***forventer en konsekvent reaktion fra Kommissionen på indholdet heraf***; bekræfter, at Udvalget for Andragender har givet tilsagn om at deltage proaktivt i afholdelsen af offentlige høringer om vellykkede initiativer; giver tilsagn om at prioritere effektiviteten af denne deltagerbaserede procedure på institutionelt plan og sikre behørig lovgivningsmæssig opfølgning;  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  16 EUT L 65 af 11.3.2011, s. 1. | 26.understreger, at det europæiske borgerinitiativ bør være både gennemsigtigt og effektivt***; fremhæver behovet for en ændring af de nuværende EU-traktater for at gøre*** det ***europæiske borgerinitiativ til*** et vigtigt instrument***, der konkret kan fremme et*** aktivt medborgerskab og offentlig deltagelse ***og samtidig sikre en lovgivningsmæssig opfølgning af alle succesfulde borgerinitiativer***; beklager, at dette hidtil ikke har været tilfældet, og at der ikke har været nogen håndgribelige lovgivningsmæssige resultater af tidligere vellykkede initiativer; noterer sig Kommissionens forslag om revision af forordning (EU) nr. 211/2011 om borgerinitiativet16, der blev offentliggjort den 13. september 2017; fremhæver det senest indgivne vellykkede europæiske borgerinitiativ, som bærer titlen "Indfør et forbud mod glyphosat og beskyt mennesker og miljø mod giftige pesticider"; henviser til den offentlige høring om dette initiativ i Parlamentet den 20. november 2017; ***beklager dybt Kommissionens forsømmelse af at sikre fuldstændig gennemsigtig, upartisk og nøjagtig indsamling, undersøgelse og offentliggørelse af den videnskabelige dokumentation, der blev anvendt i den procedure, som førte til fornyelsen af godkendelsen af glyphosat***; bekræfter, at Udvalget for Andragender har givet tilsagn om at deltage proaktivt i afholdelsen af offentlige høringer om vellykkede initiativer; giver tilsagn om at prioritere effektiviteten af denne deltagerbaserede procedure på institutionelt plan og sikre behørig lovgivningsmæssig opfølgning;  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  16 EUT L 65 af 11.3.2011, s. 1. |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

</RepeatBlock-Amend>